POPIS DOKUMENTACIJE
- za uzimanje obroka - ručka
DA ALLEGARE ALLA DOMANDA
- per preparazione del pranzo -

1. *ZAHTJEV – DOMANDA*

2. *ODREZAK OD MIROVINE – TAGLIANDO DELLA PENSIONE*

3. *LIJEČNIČKA POTVRDA -CONFERMA MEDICA*

4. *PRESLIKA OSOBNE ISKAZNICE – FOTOCOPIA DELLA CARTA D'IDENTITA'*
5. *PRIVOLA O KORIŠTENJU OSOBNIH PODATAKA - CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI*

Z A H T J E V

ZA USLUGE PRIPREMANJA OBROKA – RUČAK
U DOMU ZA STARIJE OSOBE "DOMENICO PERGOLIS" R O V I N J

D O M A N D A

PER PREPARAZIONE DEL PRANZO – CASA PER ANZIANI «DOMENICO PERGOLIS» ROVIGNO

1. ***IME I PREZIME (i djevojačko)*** _____
   NOME E COGNOME (anche da nubile)

2. ***IME OCA I MAJKE (i djevojačko)*** _____
   NOME E COGNOME (anche da nubile) DEI GENITORI

3. ***BROJ OSOBNE ISKAZNICE*** _____
   NUMERO DELLA CARTA D' INDENTITA'

4. ***MJESTO ROĐENJA - OPĆINA*** _____
   LUOGO E COMUNE DI NASCITA

5. ***DRŽAVLJANSTVO, NARODNOST*** _____
   CITTADINANZA, NAZIONALITA'

6. ***ADRESA I BROJ TELEFONA*** _____
   INDIRIZZO E NUMERO TELEFONICO

7. ***BRAČNO STANJE (ime i prezime supružnika)*** _____
   STATO CIVILE (nome i cognome della/del consorte)

8. ***BROJ DJECE*** _____ ***ČLANOVI DOMAĆINSTVA*** _____
   NUMERO DEI FIGLI ***ALRTI MEMBRI DELLA FAMIGLIA***
   _____

9.ZDRAVSTVENO STANJE: *a) pokretan* _____
STATO DI SALUTE: *autosufficiente*
b) pokretan uz pomagala _____
parzialmente autosufficiente
c) nepokretan _____
non autosufficiente

10. VRSTA OBROKA: *a) normalni*
TIPO DEL PRAZNO *normale*
b) dijetni neslani
dieta senza sale
c) dijetni žučni

11. VRSTA USLUGE: *1. Priprema i dostava jednog obroka u stan korisnika svakim danom osim nedjelje*
TIPO DI SERVIZIO *Preparazione e consegna di un pranzo presso il domicilio dell utente ogni giorno tranne la domenica*

2. Izdavanje obroka u restoranu Doma
Emissione del pranzo presso il ristorante della Casa

3. Dolazak po obrok u kuhinju Doma
Ritirare il pranzo presso la cucina della Casa

12.RAZLOG UZIMANJA OBROKA U DOMU
MOTIVI PER CUI SI RICHIEDE LA PREPARAZIONE DEL PRANZO

_____

13. KRATAK ŽIVOTOPIS:_____
BREVE BIOGRAFIA

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

U Rovinju, _____
A Rovigno,

VLASTORUČNI POTPIS
FIRMA AUTOGRAFA

_____

Sukladno Uredbi (EU) 2016/679 Europskog parlamenta i Vijeća o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka i Zakonu o provedbi Opće uredbe o zaštiti podataka, **Domu za starije osobe "Domenico Pergolis" Rovinj** (u daljnjem tekstu: Dom) kao voditelju obrade osobnih podataka, daje se sljedeća

PRIVOLA ZA KORIŠTENJE OSOBNIH PODATAKA

Ja, _____, OIB:_____
(ime i prezime)
suglasan/suglasna sam, po slobodnoj volji, da se moji osobni podaci sadržani u zahtjevu/prijavi za smještaj u Dom, kao i svi moji osobni podaci prikupljeni od strane Doma putem naknadno pribavljene dokumentacije, uključujući i izrađene fotografije/slike, te video i tonske zapise, mogu obrađivati i distribuirati od strane Doma u svrhu:

- izrade Liste čekanja za smještaj u Dom;
- prijema korisnika u Dom;
- vođenja službene dokumentacije o korisniku usluga Doma;
- objave na službenim web stranicama Doma društvenih događaja i aktivnosti korisnika usluga Doma;
- objave članaka u dnevnom tisku, na društvenim mrežama ili TV priloga o događajima i aktivnostima korisnika usluga Doma;
- obračuna i naplate troškova usluga koje Dom pruža;
- prijave/odjave boravišta korisnika usluga Doma;
- izbora liječnika opće (obiteljske) medicine i ostvarivanja svih prava iz zdravstvenog osiguranja korisnika usluga Doma;
- dostavljanje podataka službama u skladu sa pozitivnim propisima

Ova privola je dana dobrovoljno te sam upoznat/a da ju u svakom trenutku mogu povući te tražiti prestanak daljnje obrade svojih osobnih podataka, na način kako je gore navedeno. Povlačenje privole ne utječe na zakonitost obrade koja se temeljila na privoli prije nego je povučena.

U _____, _____

POTPIS DAVATELJA/ICE PRIVOLE

_____

Ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e della direttiva sul regolamento generale sulla protezione dei dati, **Casa per anziani "Domenico Pergolis" Rovigno** (nel testo Casa) in qualità di Titolare del trattamento dei dati personali, si comunica:

CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Io, sottoscritto/a _____, OIB:_____
(nome e cognome)

Accetto, di mia spontanea volontà, che i miei dati personali contenuti nella domanda / domanda di alloggio nella Casa, nonché tutti i miei dati personali raccolti dalla Casa attraverso la documentazione successivamente ottenuta, comprese fotografie / immagini, video e audio atti, possono essere trattati e diffusi dalla Casa al fine di:

• predisposizione di una lista di attesa per l'alloggio nella Casa;
• ammissione dei beneficiari alla Casa;
• conservazione della documentazione ufficiale sull'utenza dei servizi della Casa;
• pubblicazioni sul sito ufficiale della Casa degli Eventi Sociali e attività degli utenti dei servizi della Casa;
• pubblicazione di articoli sulla stampa quotidiana, sui social network o servizi televisivi su eventi e attività degli utenti dei servizi della Casa;
• calcolo e riscossione dei costi dei servizi forniti dalla Casa;
• iscrizione/cancellazione della residenza dell'utente dei servizi della Casa;
• selezione dei medici di medicina generale (di famiglia) e realizzazione di tutti i diritti dall'assicurazione sanitaria degli utenti dei servizi della Casa;
• invio dei dati ai servizi secondo il diritto positivo

Tale consenso è stato prestato volontariamente e sono consapevole di poterlo revocare in qualsiasi momento e richiedere la cessazione dell'ulteriore trattamento dei miei dati personali, secondo le modalità sopra descritte. La revoca del consenso non pregiudica la liceità del trattamento basata sul consenso prima della revoca.

A _____, _____

FIRMA

_____